

CSONGRÁDI LAP

VEGYES TARTALMU KÖZLÖNY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Weisz Márk könyvkereskedése, hová a lap szellemi részét illető közlemények, előfizetési és hirdetési díjak küldendők.
Kéziratok nem adatnak vissza.

Felelős szerkesztő: Éder János.
Társszerkesztő: Holló Adolf.
Kiadó- és laptulajdonos: Weisz Márk.

Előfizetési díj:
Egész évre 8 kor. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.
Egyes szám ára 16 fillér.
Megjelen minden vasárnap reggel

Ellentétes érdekek.

Mióta Magyarországon emberek laknak, soha nem érték meg azt, hogy az élelmi cikkek ára olyan magasra emelkedett volna, mint a minő magasra emelkedtek ma, különösen ebben az évben.

Tény az, hogy a termelő közönség minden termelési cikket úgy értékesít, ahogy csak elgondolhatja.

Az is tény, hogy egyes élelmi cikkek nem száz: 400%-al emelkedtek és kelnek el az árupiacon.

Meg se sóhajtának, ha p. u. fényüzési élelmi cikkek ára emelkedett volna: mert hiszen aki luxus, delikát élelmi cikket akar fogyasztani, hát fizesse meg busásan, de akkor: midőn ugyszólván az életfentartására szolgáló élelmi cikkek drágulnak meg, az már nem nemzetgazdasági előny: hanem hátrány. Hátrány pedig azért: mert a szegény munkás nép sinli meg.

Igaz, hogy a gazdaközönségnek előnyösebb, ha földjének terményeit, ha jószágját és minden gazdasági cikkén magas árért adhat tul és szemmel láthatólag gyarapodnak vagyoniilag is, de ha figyelembe vesszük, hogy az ország nagyobb tömegét a szegény ember, a piacról élő szegény emberek te-

szik ki, az országra nézve azaz előnyösebb, ha ezen milliók olcsón és jól élnek.

Az élelmi cikkek emelkedésének nem az az oka, hogy a hazai fogyasztó közönség szaporodik: mert hiszen a lakosság szaporodása annyira lassu, hogyha ilyen arányba növekednek az élelmi cikkek ára, hát tíz év alatt egy negyed százaléket sem tenne ki, hozzáteve azt is, hogy nagyon sok magyarországi munkás kívül e hazán, sőt az atlanti ocean tulsó partján keresi kenyerét.

Az élelmi cikkek rohamos emelkedését a kereskedelem rohamos emelkedése és a közlekedési viszonyok tökéletesítése idézte elő. Minden terményünket külföld nyel el, minden terményünket külföldön értékesítenek.

Hát az igazat megvalva, az élelmi cikkek rohamos emelkedés, míg egyrészt a termelő közönség érdekeit előmozdítja, a szegény ember, a kis ember érdekével nagyon ellenkezik. Ellenkezik pedig azért: mert a kis ember, értve alatta a szegény napszámot, a kis iparost, a kis kereskedőt és kis hivatalnokot, nem képes annyit keresni, nincs annyi fizetése, hogy a rohamosan emelkedő élelmi cikkek be-szerezhesse.

Ez az oka annak, hogy a munkás Amerikába vándorol: mert ott nagyobb a keresete és olcsóbb az élelmi cikk és ez az oka annak, hogy a kisiparos és kiskereskedő nem éri magát utol és az az oka annak, hogy a kishivatalnok elzüllik.

Különös az, hogy a szegény ember könnyebb megélhetése miatt még annyit sem tesznek meg, hogy a fogyasztási adókat eltörölnék, mert hiszen az élelmi cikkek drágaságát a fogyasztási adó lényegesen fokozza.

Midőn a termelő közönség gyarapodik, vagyonosodik, mi annak azért nem örülünk: mert tudjuk azt, hogy ugyanakkor a szegény munkás ember nehezebben él: mert létfontartásához szükséges élelmi cikkeit nehezebben szeresheti be. Tehát még a termelő közönségnek az az érdeke, hogy az élelmi cikkek kivitele nagyobb legyen, hogy a terményeiért magasabb árt kapjon, a vagyontalan kézi és szellemi munkásnak pedig az érdeke az, hogy a létfontartásához szükséges élelmi cikkek mentül olcsóbban szereshesse be.

Azért vagyunk mi hivi a szociáldemokrata eszméknek: mert egyedül a szociáldemokrácia az, a mely a tőke munkásnépei között

T Á R C A.

A gyermekbarát.

Itta: GÉCZY ISTVÁN.

(Folyt. és vége.)

Nagyságos asszonyom! — a dicséret mindig jól esik, mert hiába tagadnók, van bennök egy kis hiuság is, de a nagyságod elismerő szavai engem büszkévé és boldoggá tesznek. — Én nem tudom érzelmeimet tettetni, eltitkolni se tudom azt, észre vehette nagyságos asszonyom, hogy engem nem csak a barátság köt ehhez a házhoz, de több annál, egy olyan érzés, a mely boldoggá vagy boldogtalanná tehet engemet egy egész életre.

Szaládi!

Kérem, ne szakítson most félbe! — Feleljen nekem őszintén, ha azt mondanám: szeretem, ha azt mondanám, hogy egyetlen vágyom, hogy hitvesemmé te-

gyem, akkor is megmaradna az iménti véleménye mellett?

— Meg maradnék Szaládi, akkor is! Nem csak magam miatt, de legfőképpen a kis lányom érdekében. — Az én drágaságom első percben megérezte magában a jó embert, örül, ha jön és busul ha távozik. — Én anya vagyok, Szaládi, jó anya, a gyermekemnek szüksége van apára, a ki szeretni fogja őt, úgy mint az édes apja szeretted, a ki megóvjá az élet küzdeimeiben, és éles szemmel áll őrt, hogy hozzá ne férközzék a bánat, a csalódás, a kétségbeesés, a melynek egy gyenge leányszív annyiszor ki van téve, még akkor is, ha olyan anyja van neki, mint én vagyok. Ezért hallgatom én meg magát Szaládi, és ezért felelek a kérdéseire éppoly nyíltsággal, mint a hogy a kérdés tel volt téve.

Nagyságos asszonyom! — Klára!.. Oly boldoggá tett! — Ha volt életemnek olyan cselekedete, amely jutalmat érde-

melt — most megkaptam, százszorosan, ezerszeresen fizetett meg a gondviselés. — Feleségem lesz Klára, az én édes, drága kis feleségem, óh mondja el még egyszer, mert nem tudom el hinni.

— Az leszek Szaládi, a felesége, hü felesége, mint a milyen szerető apja lesz maga a babakámnak. Kell, hogy az legyen — hisz maga oly nemes gyermekbarát!

* * *

Esküdt uraim, folytatá beszédét a védő ügyvéd. Tekintsenek erre a halvány arcra, patakzó könnyekre és a bánattól megtört alakra. — Így néznek-e ki a bűnösök? — Nem esküdt uraim — így az áldozatok néznek ki! — Önök most még csak a gyermekgyilkos anyát látják, de nem látják a tövissel kirakott kálvária útját, a mely a szerencsétlen teremést oda vitte, hogy önkezeivel vetett véget gyermeke életének. — Szép volt, egyedülálló, kitalálva a világba — szeretett — elcsábitották. — S mikor gyermekének életet

Sirolin

Emeli az étvágyát és a testület, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izmázást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számköhögés, skrofulozis, influenza
ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értékeltelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkor „Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc).

„Roche”

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárakban. — Ára üvegenként 4.— korona.

megszünteti az ellentéteket, mert nem ösmer mást, csak embert, munkás embert.

— **A főváros élelmezése.** A kereskedelmi minisztériumban e hónap 20-án értekezlet lesz a Duna—Tisza-csatorna létesítése tárgyában. A kérdés különösb- ben érinti a főváros lakosságát, mert a csatorna megépítése nagyban megkönnyíti az élelmiszerek felhozatalát. Ezt hangoztatja a vásárcsarnokok igazgatósága is, amely most előterjesztést intézett a tanácshoz s felhívta a figyelmét a kereskedelmi kormány köréből megindult akcióra. Ennek keretében megvalósítandónak mondja a soroksári Dunaágra engedélyezését, amely lényegesen javítaná az élelmiszer-felhozatal nehézségeit. A Dunaág hajózhatóvá tételével olcsó és jó víziutat 15—20 olyan község kapna, amelyek mindegyike erősbben foglalkozik élelmiszer-termeléssel. Ma ezek a községek a nagyobb felhozattól a drága közlekedés miatt korlátozzák a termelésüket is. Az igazgatóság véleménye az, hogy a fővárosnak magának is hathatósan kellene részt venni a megindítandó akcióban, amely sokféle nemzetgazdasági előnyétől eltekintve igen nagy befolyással lenne a főváros élelmezésének olcsóbbá tételére.

— **Iparpártolás.** Szegeden f. évi aug. hó 25. és 26-ik napján országos iparpártoló értekezletet fog tartani a szegedi Magyar Iparpártoló Szövetség. Az egész nagygyűlés célja az lesz, hogy a hazai iparpártolásnak eszméjét a nép közé vigyék. Hát szép dolog nagyon. De üres szavakkal nem sokra megy az a dolog azt látjuk évtizedek óta. Csongrád város iparosai közül nem tudom megyen-e fel valaki a nagygyűlésre: de az többet érne minden beszédnél, ha arra kérnék a megyebeli ösz-

adott, mikor térden állva könyörgött a csábitónak, hogy legalább gyermeke életének fentartásához adjon módot, segédkezet, az durván eltaszította — kidobta házából. — Nem irom le, mit szenvedhetett ez a szerencsétlen teremtés, mikor éhezni látta gyermekét, és ő nem tudta táplálni. — Csoda-e, ha az isten elvette az eszét és ő elkövette a bűnét a nélkül, hogy arról sejtelve lett volna. — Hogy mennyire szerette csábitóját, bizonyítja az, hogy nevét elhallgatta, de az én védői kötelességem volt az igazi bűnöst kikutatni. Megtettem és ítélnék Önök, esküdt uraim, hogy minő csábitásnak lehetett ez a gyöngye teremtés kitéve, ha megtudják, hogy ez az alávaló becsületesrabló, nem volt más mint az országos hírű nagy gyermekbarát, — Szaládi Oszkár!

Egy gyöngye női sikoly hallatszott a hallgatóság között, aztán siri csend lett, csak a yádlott leány zokogása hallatszott, akire részvétellel néztek az esküdtek, szemekben ott lebegett a szánalom — a bocsánat...

* * *

Szaládi Oszkár másnap ismét dobogó szívvel és kezében piros rózsa-csokorral csengetett be a szép özvegy lakására. — A szobalány nyitott ajtót, de nem mosolygott, mint máskor, hideg — szobor arccal adta tudtára Szaládinak, a nagy gyermekbarátnak, hogy önagysága hirtelen elutazott és nem is jön vissza...

szes iparosok és kereskedők a kormányt, hogy tegye lehetővé itt is azt, amit a rut- hénok érdekében a német Schönborn meg- csinált. Birja rá a gr. Károlyi és Pallavi- cini uradalmak tulajdonosait, hogy adják át az államnak bérbe birtokaikat, s az ál- lam aztán kiosztaná a csongrádmegeb- eli községek és városok lakói közt a bérletet azzal a kötelezettséggel, hogy az albérlők kötelesek szövetkezeti uton minden kös- ségben gyárat létesíteni a magyar ipar céljára. Egyik községben zöldség konzerv gyárat, a másik községben szalmakalap gyárat, kosárfonó, kefekötő gyárat, agyag- edény gyárat. Azonkívül pedig baromfi, tej és bor értékesítő szövetkezetet kötele- sek létesíteni, úgy hogy minden albérlő tagja legyen a szövetkezetnek és így nagy- ban kereskedjenek majd tojással, barom- fival, borral, gyümölcsessel — ne mint most. Mikor 100 liter cseresznyét száz asszony hoz be 12 kilométer távoból a piacra. A kereskedelmi és iparkamara csongrádi kerület két tagjának ezton is felhívjuk figyelmét e nagyon fontos gyűlésre — s óhajtánók, ha erre az alkalomra őket meg- biznák a csongrádi kereskedők és iparosok arról, hogy emlékiratban nyujtsák be javaslatukat, s küldjék be azt a kama- rának is, a nagy gyűlésnek is, azzal, hogy ily értelemben küldöttség útján is kérel- mezze a nagybérlet rendszer megváltozta- tását és gyárat alapítását. Ez volna a helyes iparpártolás kezdete — nem pedig az üres szónoklatok és áldomások.

UJDONSÁGOK.

— **Közigazgatási bizottság.** Csongrád- vármegye közigazgatási bizottságának a f. hó 12-én délelőtt 10 órakor, Csató Zsig- mond dr. főispán elnöklésével megtartott ülésén bemutatták Wekerle Sándor dr. miniszterelnök leiratát, mellyel kormányra- léptét tudatva, egyuttal működéséhez a közigazg. bizottság hazafias támogatását kéri. A bizottság erre egyhangú lelkesed- déssel elhatározta, hogy a miniszterelnököt és a kormányt feliratilag üdvözli és egyben a legkészségesebb támogatásáról biztosítja. Erdekes határozata volt még az ülésnek, hogy az állásától, egy ellene indított be- csületsértési pör miatt hivatalból felfüg- gesztett Ludrovai Tót József csongrádi al- jegyzőt, miután ügyében a szegedi tör- vénszék I. fokon felmentő ítéletet hozott, az állásába visszahelyezi. A bizottság e határozatával üdvös példát statuált, mert kétségtelenül a közszolgálat és a közigaz- gatás zavartalan menetének rovására esik az, hogy a köztisztviselő, azért, mert holmi apróbb, öt egyénileg legkevésbé sem diffa- máló ügyben vád alá helyeztetik a bírósá- gok részéről, — huzamosabban felfüg- gesztve legyen állásától, amiből ezenfölül, — a szükségessé váló helyettesítés folytán, az illető községre még anyagi kár is hárul.

— **Az adók behajtása.** Budapestről tu- datják velünk, hogy Wekerle Sándor dr. miniszterelnök mint pénzügyminiszter még e hét folyamán kibocsátja a hátralékos adók behajtására vonatkozó rendeletét, amelyben fel fogja hatalmazni az adóhiva- talokat, hogy az 1904. és 1905. évi adók fizetésénél törlesztést engedélyezhessen. Ha a hír úgy lesz igaz, amint nekünk közlik, akkor azonban ez a kedvezmény nem vo- natkozik az egyenes adókra.

— **Szociáldemokrata népgyűlés.** A m. vasárnap a helybeli szociáldemokrata párt

és a szervezett munkások népgyűlést tar- tottak a népkertben. A népgyűlés szónoka: Martos elvtárs volt Budapestről. A nép- gyűlés elnökéül Viglasi és jegyzőéül Pin- tér elvtársat választották. A tárgy: »Osz- tályharc és szervezkedés« volt. Martos elvtárs két óra hosszant kötötte le a nagy- számban összegyűlt közönség figyelmét. Többször lelkesen megéljenezték különö- sen akkor: midőn a hazafiaság vádját vágta vissza a hazafiaskodó több ezerhol- dasokra. Kimutatta, hogy ezek teszik a munkást hazátlanokká, mert ezek miatt kénytelen Amerikába vándorolni. A nép- gyűlés után a »Közművesek és ácsok szak- egyület«-ét látogatta meg. hol a nagyszám- ban összegyűlt tagoknak és vendégeknek igen érdekesen fejtegette a szociáldemok- rácia jogosultságát és keletkezését. Martos elvtárs értekezése nagy ovasotságról és tudással tett tanuságot, noha ő is egyszerű munkás, vasmunkás.

— **A Duna-Tisza csatorna.** A »Magyar Hajózási Egyesület« Kovács S. Aladár mű- egyetemi tanár, ügyvezető igazgató veze- tésével Kossuth Ferenc kereskedelemügyi miniszternél küldöttségileg tisztelgett. A küldöttség szónoka az egyesület nevében üdvözölte a minisztert, mire Kossuth a válaszában kiemelte, hogy a Duna-Tisza csatorna ügyében összehívott szaktanács- kozást pár napra, nagymérvű elfoglaltsá- gánál fogva el kellett odáznia, de június 20-án összeül a tanácskozás s az alkalom- mal a nagyjelentőségű víziutnak kérdése tisztázódni fog, bár nagy összegű befek- tetésekről van itt szó. De meg van győ- ződve, hogy a csatorna létesítése a gazda- sági megerősödésünk egyik biztosítéka lesz. Végül az egyesület által felajánlott közre- működést köszönte meg és biztosította a küldöttséget, hogy mindenkor számít az egyesület tagjainak hazafias és tevékeny közreműködésére s azt mindenkor, mikor erre alkalom nyílik, készségesen fogja igénybe venni. A küldöttség később Sze- rényi József kereskedelemügyi államtitkár- nál tisztelgett, aki rámutatott arra, hogy a magyar hajózásnak feladatai éppen a válságos időben bővülnek és nyerne- jelentőségben, amikor a gazdasági érdekek érvényesülése körül nagy harcok folynak. Vértetni kell magunkat, erre a küzdelemre pedig erős pajzunk lesz a kivitelre képes és annak minden irányban megfelelő hajó- zás. Ezzel a hírrel kapcsolatban említjük meg, azt a — vidékünkre és vármegyénk- re megnyugtató körülményt, hogy a f. hó 20-ra elhalasztott szaktanácskozás elé — műszaki szempontból — mint kivitelre legalkalmasabb, a Duna-Tisza csatorna olyan megoldási tervezeete kerül, mely sze- rint a csatorna a Tiszába Csongrád alatt torkollanék. Ezenfölül terybe van véve egy szegedi mellékág létesítése is.

— **Kivándorlási ügyosztály a belügymi- nisztériumban.** Andrassy Gyula gróf bel- ügyminiszter a kivándorlás csökkentésére külön ügyosztályt létesít a belügyminisz- tériumban. Ennek kivándorlási ügyosztály lesz a neve és már a legközelebbi napok- ban meg is kezdi a működését.

— **A magyarságért.** D. M. K. E. nagy- szabású internatus épített Szegeden 300 ezer koronából és ugyan ilyen internatu- sokat építeni tervez Szolnokra, és Vásár- helyre is a főgymnáziumok mellé; mert Szegeden a két főgymnázium nem képes befogadni azokat a növendékeket, akiket magyar szó elsajátítása végett küldenek a szülők Szegedre. Csongrád volt az amely első között emelte fel szavát, hogy ilyen internatusokat állítson fel a D. M. K. E. az alföldi magyar városokban, de már az első lépésnél megfeneklett a nemes törekvés, amennyiben a közgyűlés ama határozatát, hogy fentebbi célból itt egy főgymnázium létesíttessék, a polgári isko-

A női szépség

Kapható vagy postán megrendelhető:

elérésére, tökéletesítésére és fentartására legkitű- nőbb a Balkányi-féle

Kamilla-crème.

Egy tégely ára 1 korona.

Balkányi Lajos a „Meváltó“-hoz címzett gyógyszerárában Csongrádon,

1923. 1906. tkv. szám.

Árverési hirdetményi kivonat.

A csongrádi kir. járásbíróság mint teleknyvi hatóság közhire teszi, hogy Keller Mátyás, — ugy az ezennel csatlakozottnak kimondott Kátai urbán György és Domokos Mária végrehajthatóknak Német Sándor végrehajtást szenvedő elleni 1222 kor. jár. — illetve 400 kor. jár. iránti végrehajtási ügyében a szegedi kir. törvényszék területén levő, s a csongrádi 4395. számú betétben A. I. 1—2 sorszám alatt felvett 3492/4312 hszám (szántók a szántó dűlőben) jószágtestből Német Sándort illető $\frac{1}{18}$ rész a 4490/99 tk. számú végzéssel özv. Német Ferencné Keller Ágnes javára bekebelezett holtig tartó használati joggal terhelten 53 kor. a csongrádi 4394. számú betétben A + 1. sorszám alatt felvett 3174/655 hszám. Német Sándor, Német Imre, László Kókai Sándorné Német Zsófia és Német Ferenc kiknek nevén álló szántó a Kilences dűlőben (baltás) az 1881 évi LIX. t.-c. 156 § a, pontja alapján egészben 8 kr. a csongrádi 4396 számú betétben felvett ingatlanok mind a 4490/99 tkönyvi szám végzéssel özv. Német Ferencné Keller Ágnes javára 62. alatt bekebelezett holtig tartó használati joggal terhelten és pedig az A I 1-9 sorszám alatt felvett $\frac{3210}{1}, \frac{3892}{1}, \frac{3892}{2}, \frac{3892}{3}, \frac{13892}{30}, \frac{13892}{31}, \frac{13892}{32}, \frac{14800}{153}$ hszám és az 1. szám betét A lapján bevezetett közös legelőből járó $\frac{180}{652290}$ rész jószág testből Német Sándort illető $\frac{1}{9}$ rész 137 kor. az A. II. 1—11 sorszám alatt felvett 3893/1, 3893/2, 3893/3, 3893/4, 3893/5, 3895/1, 3895/2, 3895/3, 3895/4, 3895/5, 3895/6. hszám jószág testből Német Sándort illető $\frac{1}{9}$ rész 203 kor. kikiáltási árban, ha azonban ezen A II 1—11 sorszám alatti jószágtestből a végrehajtást szenvedőt illető $\frac{1}{9}$ részért a szolgalmi jogot megelőző követelésből ezen jutalékot terhelő résznek kiegyenlítéséül szükségesnek mutatkozó 110 korona be nem ígértetnek, ugy ezen birtokjutalék a szolgalmi jogra való tekintet nélkül, az A III 1—7 sorszám alatt felvett 13817/71, 13817/72, 13817/73, 13817/74, 13817/75, 13817/76, 13817/77. hszám Német Sándor, Német Imre, László K. Sándorné, Német Zsófia kiskoru Német Ferenc, János, Mihály, Margit, Anna és Ágnes nevén álló jószágtest az 1881. évi

LX. t.-c. 156 §-a, pontja alapján egészben 54 kor. az A + 1. sorszám alatt felvett 10187/2. hsz. s a most felsorolt tulajdonosok nevén álló szőlő a halesz dűlőben az 1881. évi LX. t.-c. 156 §-a, pontja értelmében egészben 324 kor. a csongrádi 4397 számú betétben A I 1—8 sorszám alatt felvett 13817/50, b., 13817/51., 13817/52, b., 13892/12, b., 13892/17, d., 13892/18 b., 13892/23, d., 14800/159a. hszám Eke Gáspárné, Kátai urbán Viktória, Turi István Kollát Mártonné, Turi Erzsébet, Bárdos Lajosné, Turi Verona, Német Sándor, özv. Kátai Urbán Péterné, Kajtár Klára, kiskoru Német Imre, Zsófia és Ferenc és Turi Veronika, Berkes Istvánné nevén álló jószágtest a végrehajtási törvény 156 § a, pontja alapján egészben 73 kor. 32 fillér, a csongrádi 5186 számú betétben A + 1. sorsz. a felvett 2815/3, hszám Német Sándor, kiskoru Német Imre, László K. Sándorné, Német Zsófia, kiskoruak Német Ferenc, János, Mihály, Margit, Anna és Ágnes nevén álló jószágtest a 4490/99, tkönyvi szám végzéssel özv. Német Ferencné Keller Ágnes javára bekebelezett holtig tartó használati joggal terhelten az 1881 évi LX t.-c. 156 §-a. pontja alapján egészbe 27 kor, a csongrádi 7550 számú betétben A I 1—25 sorszám a felvett 13817/53, b. 13817/54, 13817/55, b. 13817/56, b. 13817/57, 13817/58, 13817/59, 13817/60, 13817/61, 13817/62, 13817/63, 13817/64. 13892/12, é. 13892/13, 13892/14, 13892/15, 13892/16, 13892/17, a. 13892/18, e, 13892/19, 13892/20, 13892/21, 13892/22, 13892/23, a, 14800/160. b. hszám Eke Gáspárné Kátai Urbán Viktória, özv. Kátai Urbán Péterné, Kajtár Klára, Német Sándor, kiskoru Német Imre, Zsófia, Eerenc, Turi István, Kollát Mártonné, Turi Erzsébet Bárdos Lajosné, Turi Verona, Turi Veronika, Berkes Istvánné nevén álló jószágtest a végrehajtási törvény 156 §-a, pontja alapján egészben 240 kor. kikiáltási árban **1906 évi július hó 3-ik napjának d. e. 9 órájkor** a csongrádi kir. jbiróság árverési helyiségében árveres alá fog bocsátatni s a kikiáltási áron alól is elfog adatni.

Kelt Csongrádon 1906. április hó 5-én. A csongrádi kir. járásbíróság mint teleknyvi hatóság.

Chamilla, kir. járásbíró.

**A PESTI NAPLÓ** új karácsonyi ajándéka.

A Pesti Napló karácsonyi albumainak sorozata a magyar génus java-kincseinek gyűjteménye. Irodalmunk és művészetünk hatalmas alkotásait méltó nemesen díszes formában mutatták be a Pesti Napló előfizetőinek. Valamennyi esemény-számba ment a magyar könyvpiacra. Nálunk szebb, előkelőbb, értékesebb díszművek nem igen jelentek meg. S a Pesti Napló az ő albumait ajándékol adja előfizetőinek.

A Pesti Napló idei ajándéka az 1006. évi karácsonyi albuma meg fog felelni a Pesti Napló díszműveinek hagyományainak. Meg fog felelni nekik abban is, hogy kiállítás fényével felül fogja mulni a megelőző évi kiadványokat. Minden kötetje különb volt az előzőnél, pedig azok az előző kötetek is egytől-egyik remek díszművek voltak. — A Pesti Napló idei ajándékkönyve.

Rákóczi Album

lesz. Nem tudományos, csak a történelem kutatásaiban gyökerező irodalmi és művészeti díszmunka lesz. Ismertetni fogja a nagy kor hőseit, ünnepnapjait és izgalmas hétköznapjait. Izzó törekvéseit, lobogó indulatait, mélyeséges hangulatait, dicsőségét és szenvedélyeit. Javairók fogják megírni a nagy szabadságharc eleven krónikáját. És meg fog szólni ebben a kötetben a kor költészete és izzó muzsikája. A dalnokot és a tárogatóst is tanúságba idézzük. S a képzőművészetet is. Az egykorit és az újat, hogy képen, rajban ábrázolja azt a szentséges hőskort.

Nagyszabású festmények, elsőrangú illusztrációk, kiváló mesterek alkotásai díszítik majd e művet. S a műlapokon kívül a sokszorosító művészet egész sor több

szinnyomású képen

fog remekelni. E díszes tartalomhoz méltó lesz a keret. Bekötését a magyar iparművészet elsőrangú mesterére bizzuk. Had feleljen meg a remekmű nemes tartalmának a külső megjelenése is.

Ezt az új páratlan díszű ajándékot megkapja karácsonyra a Pesti Napló állandó előfizetőin kívül

minden új előfizető is,

aki mostantól kezdve egy évre megszakítás nélkül a Pesti Naplóra előfizet illetve, aki karácsonyig legalább egy félévi díjat befizetett és egy további félévi előfizetésre magát kötelezi. Az előfizetés fél- és negyedévenként, sőt havonta is eszközölhető s kívánatra külön értesítést küld e módzatokra vonatkozólag a

PESTI NAPLÓ kiadóhivatala, Bpest, Andrásy-ut 27.

Előfizetési ár: egy évre 28 kor., fél évre 14 kor., negyedévre 7 kor., egy hóra 2 kor., 40 fillér. — Mutatványssámat szívesen küldünk.

**A 3%-os Magyar Jelzáloghitelbank sorsjegyek**

átcserélését (konvertálását) kamatnélküli új sorsjegyekre az eredeti feltételek szerint

teljesen díj és költségmentesen teljesítem.

A sorsjegytulajdonosok még a portókötséget is megtakarítják,

ha sorsjegyeiket hozzám küldik be

átcserélés végett, amennyiben azok **bérmmentlenül** küldhetőek és a **visszaküldés költségeit is én viselem.**

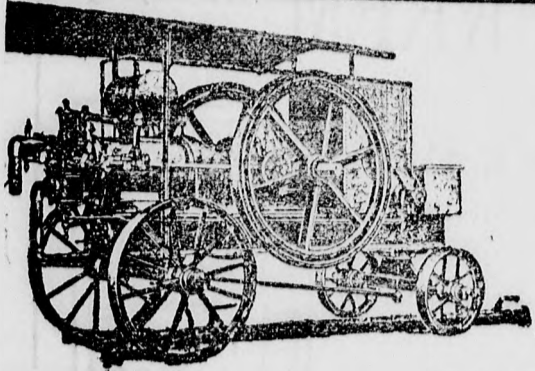
A darabonként befizetendő 57 koronát kívánatra **olcsó kamat** mellett előlegezem.

Az átcsereleendő sorsjegyek a következő címre küldendőek

May R. Miksa

bank és váltóüzlete
SZEGEDEN.

Cséplési és gazdasági célokra
legjobban bevált
BENZIN MOTOROK



Ipari és malomhajtásra
legolcsóbb üzemű
Szivógázmotorok

legelőnyösebben kaphatók:

BECK és GERGELY

motor- és gépgyárában

Budapest V., Váci-ut 12.

Üzlet áthelyezés.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy az eddig **Kossuth-tér 11. sz.** alatt levő

könyvkötő-üzletemet

Uri-utca 12. szám alá (Gyovay-féle házba) helyeztem át.

Az áthelyezést **folyo évi április hó 8-án** eszközöltem.

Elvállalok minden a könyvkötő szakmába vágó munkák, u. m.: **üzleti-könyvek, betét- és író-táblák, albumok, képkeretek** elkészítését, valamint **régi könyvek** bekötését a legújabb minták szerint a legjutányosabb árban. A midőn a n. é. közönségnek irányomban eddig tapasztalt jóindulatáért köszönetet mondok, további pártfogásukat kérve maradok kész szolgáljuk

Vaskovits Ferenc,
könyvkötő.



Kapható Csongrádon:

Bagosi József, Varadi Jakab urak, Schvartz Szidónia urnó üzleteikbe és a Csongrádi Fogyasztási Szövetkezetben.

Szentesen:

Schultz István, Dobray Sándor, Eisler Lajos, Horváth J. és Társa, Ifj. Kovács Sándor és Szép Karoly üzleteiben.



Külön árjegyzékek mindennemű gazdasági gépekről!

Hirdetések jutányos árban vétetnek fel lapunk kiadóhivatalában.

Londoni kiállításon kiállított

és a kiállítási bizottság által tetszéssel fogadott s már kitüntetésre ajánlott

pálinka- és likőr-különlegességekből

eredeti töltésű palackokban:

valódi törköly, valódi szilva, valódi borseprő, valódi eper,

3-szor finomított pálinkafajokat és

ananas tea-rumot

1 literes üvegben **1 frt** = 1/2 literes üvegben **55 kr.** egységárban.

Valódi borpárlat, barackszesz és cseresznye pálinka-fajok 1 literes **2 frt**, 1/2 literes **1 frt 10 kr.** egységárban kaphatók:

AUSLÄNDER JENŐ ITALÜZLETÉBEN.

Ugyanott: **1-ső rendű kőbányai sörök** a legjutányosabb árban, u. m.: 1 nagy üveg világos királysör **14 kr.** 1 nagyüveg (barna) malátasör **18 kr.**, 6 kr. üvegbetét mellett.

Borok: 1 liter kadarka saját tarmesű **24 kr.**, 1 liter kövidinka saját termesű **30 kr.** 6 kros üveg betét mellett.

Rózsa, Mokka, Császárkörte, Vanilia
stb. legfinomabb likőr-fajtákat.



Szeplős arc és szeplős kezek ellen; barna nyak, májfoltok és pörsenések ellen; bőrrepedés és pattanások ellen; zsiros és izzadt arc bőr ellen; az arc és a kezek bármilyen bőrhibái és tisztátalanságai ellen **leghatásosabb**

a Balkányi-féle **KAMILLA KRÉM** (Törvényileg védve.)

Egy tégely ára I korona.

Zsirtalan és teljesen ártalmatlan.

Számos elismerő levél bizonyítja rögtön szépitő, bámulatos hatását.

Az egyedüli arkenőcs, mely szappan és poudér használata nélkül is biztos hatású.

Kapható: **BALKÁNYI LAJOS** a „Mégváltóhoz“ címzett gyógyszer-tárában

CSONGRÁDON (Szivák-tér),

hol postai megrendelések is naponként titoktartás mellett eszközöltnének.



Csak akkor valódi, ha az itt látható törvényes védjeggyel van ellátva.

A G R A R I A

KÉRJEN

MINDEN

az **AGRARIA-tól**

ÁRJEGYZÉKET
gőzcseplőkészletekről,
benzinmotorokról
és vetőgépekről.

Az árjegyzéket díjtalanul küldjük.
Levélcím:
AGRARIA Budapest, Váci-ut 2.

GAZDA

A G R A R I A

3485/1906.

Hirdetmény.

Csongrád község előjárósága Faragó Antalnak a mámai tanyájától a Tiszaoldali agyagut utig, illetve Keller János tanyájáig elhuzódó keresztutnak 2550 folyó méter hosszban és 3 méter szélességben leendő kiagyagoltatását tervezi.

Ezen kiagyagolási munkálat aláírott jegyző hivatalos helyiségében **1906. évi június hó 25-én (hétfőn) d. e. 10 órakor** megtartandó nyilvános árlejtésen a legolcsóbb ajánlatot tevőnek fog átadatni. Utóajánlat figyelembe nem vétetik. — Bámompénz 200 korona.

Csongrád, 1906. június 16.

Kovács Elemér, II-od jegyző.

7-1
kitüntetés
6
álami érem

10,000
motor a legteljesebb
megelégedésre
szállítva.

Drezdai motor gyár r.-t.

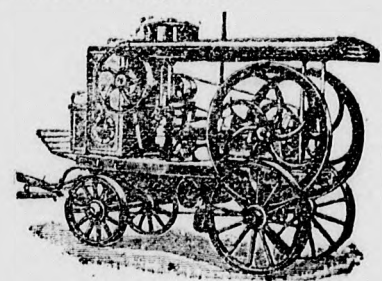
fióktelepe:

GELLÉRT IGNÁCZ és TÁRSA

Budapest, VI., Terék-körút 41. szám.

Telefón: 12-91.

**BENZINMOTÓROK, légszuszotá-
rok, nyersolajmotórok, szesz- (spiritus)
motórok, acetylen-motórok. Benzin-
lokomobilok esepelésre.**



Fontos újdonság! Szivógáz-motórok a legmodernebb és legtokéletesebb, beigazoltan a legolcsóbb üzemeltető erőgépek. A drezdai szivógáz-motór faszénrel is kitűnően dolgozik.

A drezdai motór világszerte elismerten a legkitűnőbb gyártmány. Kipróbált tökéletes szerkezet. Válogatott legjobb anyagból a legbiztosabban és a legpontosabban készítve.

Tartós! Sok évi használat után sem szorul reparatúrára. Feltétlenül üzembiztos. Kezelése rendkívül egyszerű. Az üzemeltetési költségek a legolcsóbbak.

Drezdai motórok üzemben megtekinthetők számtalan iparvállalatban és uradalmak gazdasági üzemében: malmokban, téglagyárakban, fagymunkálásnál, faaprításnál, vízemelő (szivattyú) telepeken, gazdasági takarmány-kamrákban, tejgazdaságokban, cseplésnél stb. stb.

Teljes üzemberendezések (malmok, gazdasági üzemek, közlőmű-szerkezetek stb.) szakszerű szállítása. — Felvilágosítások és költségtervezetek készíttel adatk.

Legmesszebb menő jótállás!
Kedvező fizetési feltételek!

Ujdonság! Ujdonság!
Koesi

Acetylen-lámpák.

Gőzeke-, rúd-, Spritzbogen,
— asztali-, udvari-, kerti-, utcai-, istálló —

Acetylen-lámpák

Bárdy József
BUDAPEST,
VI., Gyár-utca 10.
— (Andrássy-ut és Király-utca között.) —

BÁRDI.

BÁRDI.